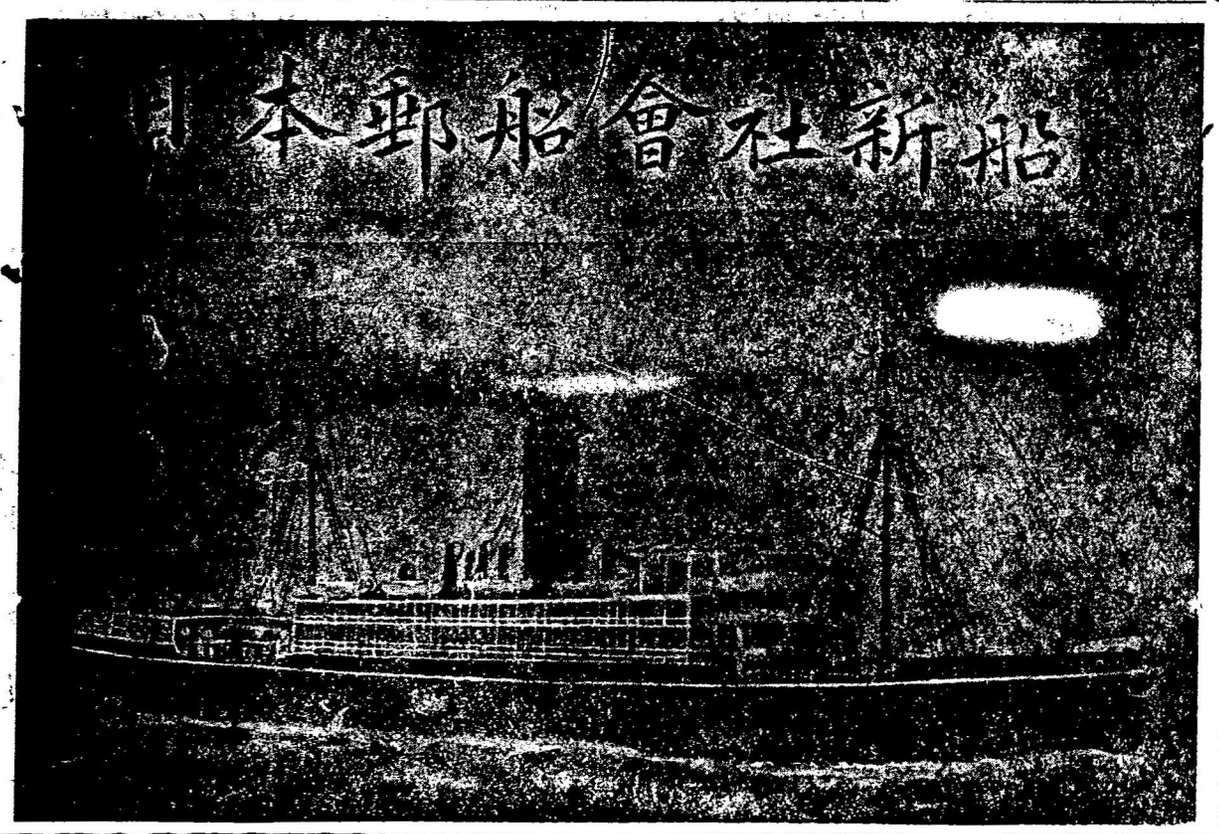
請搭新船回國

啓者本公司有頭等雙車堅固大輪船六隻接載搭客貨物前往香港順經日本等埠依期到港其船堅固快捷風浪不懼久已馳名衆者船上床位寬暢福食豐美茶水電燈隨時供足並設有女艙廁所布置妥當更加大改良特請華人傳話及司厨照料所有搭客特別厚待水脚相宜

頭等位一百廿五圓來回帶一年期二百一十八元七毛五二等位七十五圓來回帶另議大艙客位四拾三圓五大艙女客房位全備如有親里回唐者請到該公司代理華人處寫船紙

新船會社郵船本日



▲民國五年由域埠開行新船期

阿波丸 舊歷十二月十八日 陽曆十一月廿四日
橫濱丸 陰曆元月初五日 陽曆十二月十二
因幡丸 舊歷二月十九日
阿波丸 陰曆二月十四日
佐渡丸 舊歷一月十三日
丹波丸 陰曆一月廿八日
靜岡丸 舊歷二月十六日

每兩禮拜一水由域多利直返香港

Yusen Kaisha S. S. Co. Nippon

各代理人
域多利 致公總堂
英昌隆
李進
埠人 二埠 致公堂

溫古化 致公堂
同安棧 李 昶
利源號 李世璋
廣德號 陳文宗
萬福同 鄭耀
安昌隆 陳杞
舍路

返老還童 歪兼邊固本片

◎歪兼邊固本片 陽委(从广)症皆因眞元素虧色慾過度以至精血內竭空掛香衝內負妻孥下乏賢哲誠憾事也此藥片專治陽委(从广)有補陰助陽塡精固本廣綿後嗣之功返老還童之力掃除大醜頌叶三多大振乾綱幹事兼人久服能壯陽固本益壽延年慶篤蘭房享盡人間豔福祥呈麟趾廣生天下英才　諸君欲廣綿賢嗣請嘗試之確信余言之不謬也

此藥服法每日兩次每次二片飯後水送下連食一禮拜定獲奇功從此根本堅固自能任意歡樂精神康健可保一生强壯價銀每罇八毫每盒六罇價銀四員足食兩禮拜每打二盒價銀七元五毫

補腦仙露每罇七毫五　每打七元五
安息靈丹每罇七毛五
散毒明珠每罇五毫
花柳藥餅每罇四毫
育亨賓片每罇壹元　每打十元

上登各藥久已功效卓著中外馳名如各埠商號欲代售此藥者祈與五洲大藥房總代理處直接函商可也

總發行香港屈臣氏大藥房啓
ENG CHOW CO.
843 Grant Ave. S. F. Cal. U. S. A.

金山大埠 五洲大藥房 總代理
ENG CHOW CO.
104 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

大阪公司商船來往香港日期

▲▲請搭新船旋粵

本公司再造加添堅固快捷雙車輪船二隻一名海威丸一名小呂宋丸每隻二萬噸大每點鐘可能行十八英海里準于西人八月六號由香港啓行計期行廿四天可以到域多利埠至九月拾七號即舊歷八月初一海威丸由域多利埠開行往香港本公司再造之新船更加堅固不怕風浪頭等二等房位廣雅與及大艙客位更加寬濶通爽電燈光輝船上人員厚禮相待貴客旋唐搭新船請到代理人處寫帶是荷

大艙客位每位收船脚四十三元五毛

由港到域埠　由域埠往港日期
◎夏威丸　十月廿五　十一月十
◎麥市固　十一月拾八　十二月一号
◎市加固　十一月廿五　十二月八号
◎加拿大　十二月九　十二月廿二
◎打金馬　六年正月一号　正月十二
◎萬尼罅　正月四号　正月十九

○○代理人　域多利華隆號黃　林沾　黃華　咸水埠金利源

仝啓

藍煙通火輪船來往日

期期 期期

Blue Funnel S. S. Line. Dodwell & CO. Ltd. General Agents Victoria., Vancouver B. C. & Tacoma., Seattle. Portland San Francisco, U.S.A.

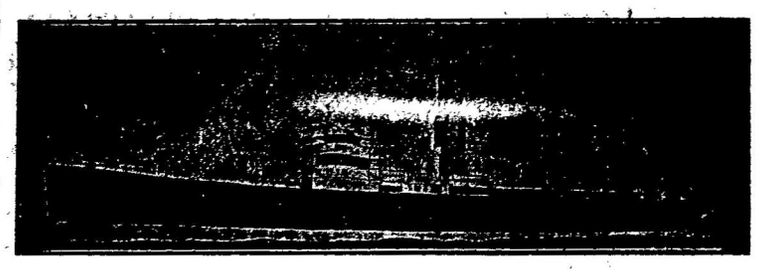
敬啓者本公司現加改良選定超等快捷萬噸大輪船三隻直由香港順經日本前來域多利咸水埠及美國舍路埠當行來往屆期不改堅固快捷不懼暈浪之名現更大加改良以盡搭客之歡船位寬濶電燈光明兼之船上搭客任意遊行茶水隨時供足伙食甚爲豐厚每位客收水脚五十一元正另加收軍銀三元仰各寶号及各坑上貴客回唐者留心光顧請移玉至華人代理處寫船帶便妥特此佈聞　坑上諸君如有信件銀碼請照下列英字門牌付來交弟無悞

由域子利開行〔西歷日期〕

(船) 布路地士那 十一月八日
(名) 益臣 十二月六日
斜路卑利 正月八日

到域子利埠 (西曆日期)

(船) 布路地士那 十月拾六日
(名) 益臣 十二月十四日
斜路卑利 拾二月十五日



(H)

加拿大代理人馬進啓

代理處

埠厘 域多 均安號
QUON ON
P.O. Box 243 Phone 1378
529 Cormorant St.
Victoria B.C.
mar Chan

埠阜 云埠 均安棧
QUON ON JAN
543 Carrall St.
Phone Seymour 7880
VANCOUVER, B. C.

東華酒樓

TONWAH LOW
PHONE SEY. 1748
15 Pender St. E. Vancouver B.C.

雲市酒樓 厥有東華
夜以繼日 點心名茶
香醪美饌 爲第一家
招待殷勤 蠻腰小姐
地方光潔 器具美嘉
惠然肯來 試我易牙

東華酒樓主人白

明鏡臺星盤命理占卦擇日

埠碌不金屬英

Ming Kan Toi
P.O. Box 647 Cranbrook B. C.

星判吉凶 能參鬼谷
明鏡台號 遐邇過到
星益命理 妙得其奧
貴賤窮通 秉筆直道
多靈多應 指不勝遡
依書照斷 自信無負
各信頌揚 恕不宣佈
銘感五內 大德是報
諸君問津 請來光顧
駐止列上 面字照付

命評貴賤 敢並神峰

唐人麥草麥穀舖

Kwong Wing Sang
PHONE SEY. 2360
822 MAIN STREET
VANCOUVER, B.C.

本店尚辦麥穀麥草麥米麥糠薯仔麵粉白米菉米粟米猪糠米粹凡屬五穀種類無一不備如蒙顧顧額外歡迎

本店設在緬街詳告號
雲高華埠　廣永生主人謹啓

譚梓 日夜影相

Phone 3698 512 Main St.
Vancouver B. C.

本號開設於緬街門牌五百拾弍號專接影大小各相回唐度尺相稅金紙相放大縮小專造各歎相架接洗膠膜并繪油畫油相工精價廉并有影相鏡影相藥料中西美畫油畫文房用品郵片俱全零售幸蒙光顧格外歡迎　喊線矢磨叁六九八

雲埠譚梓影相館啓

東華酒樓

TONWAH LOW
PHONE SEY. 1748
15 Pender St. E. Vancouver B.C.

通信處

Kwong Sun Tai Co.
P.O. Box 361
537 Cormorant St.
Victoria, B.C.

兩廣中醫學堂優等畢業生李鶴儔內外方脉寓域多利埠廣信泰

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人爲宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後久爲名醫一時及來港英屬抱病求醫者屋裏奇改症若奇良多重則中西法參用究病源著脉論根據實驗心細術妙酌投良劑所由樂到回春精治內傷吐血咳嗽心腹痛腰痛痛花柳奇難雜症一切婦科小兒眼科跌打斷接刀傷等症如有外埠遠難就醫者可將受病理由列明函知決能按症發藥應服痊愈并將學堂考究經驗各樂開列退腰眼樂每罇壹元　白濁斷根丸每罇壹元　花柳毒散每罇壹元　肚氣斷根丸每罇壹元　化痰止嗽汁每罇壹元　小腸氣痛散每罇壹元　立止牙痛散每罇壹元　跌打還魂丸每罇壹元　立脫瘧寒膏每盒壹元　內傷吐血汁每罇壹元　肺毒丸每罇壹元　風濕骨痛膏每罇壹元　妙脫痔瘡膏每盒壹元　立止痛膏每罇壹元　紅丸每罇壹元　大元每罇壹元　遍身血毒藥膏每盒壹元　出痲風紅雲血痲每罇壹元　書信照西字門牌付來無悞